

Technical and Bibliographic Notes/Notes techniques et bibliographiques

The Institute has attempted to obtain the best original copy available for filming. Features of this copy which may be bibliographically unique, which may alter any of the images in the reproduction, or which may significantly change the usual method of filming, are checked below.

L'Institut a microfilmé le meilleur exemplaire qu'il lui a été possible de se procurer. Les détails de cet exemplaire qui sont peut-être uniques du point de vue bibliographique, qui peuvent modifier une image reproduite, ou qui peuvent exiger une modification dans la méthode normale de filmage sont indiqués ci-dessous.

- Coloured covers/
Couverture de couleur
- Covers damaged/
Couverture endommagée
- Covers restored and/or laminated/
Couverture restaurée et/ou pelliculée
- Cover title missing/
Le titre de couverture manque
- Coloured maps/
Cartes géographiques en couleur
- Coloured ink (i.e. other than blue or black)/
Encre de couleur (i.e. autre que bleue ou noire)
- Coloured plates and/or illustrations/
Planches et/ou illustrations en couleur
- Bound with other material/
Relié avec d'autres documents
- Tight binding may cause shadows or distortion
along interior margin/
La reliure serrée peut causer de l'ombre ou de la
distortion le long de la marge intérieure
- Blank leaves added during restoration may
appear within the text. Whenever possible, these
have been omitted from filming/
Il se peut que certaines pages blanches ajoutées
lors d'une restauration apparaissent dans le texte,
mais, lorsque cela était possible, ces pages n'ont
pas été filmées.
- Additional comments:/
Commentaires supplémentaires:

- Coloured pages/
Pages de couleur
- Pages damaged/
Pages endommagées
- Pages restored and/or laminated/
Pages restaurées et/ou pelliculées
- Pages discoloured, stained or foxed/
Pages décolorées, tachetées ou piquées
- Pages detached/
Pages détachées
- Showthrough/
Transparence
- Quality of print varies/
Qualité inégale de l'impression
- Includes supplementary material/
Comprend du matériel supplémentaire
- Only edition available/
Seule édition disponible
- Pages wholly or partially obscured by errata
slips, tissues, etc., have been refilmed to
ensure the best possible image/
Les pages totalement ou partiellement
obscures par un feuillett d'errata, une pelure,
etc., ont été filmées à nouveau de façon à
obtenir la meilleure image possible.

This item is filmed at the reduction ratio checked below/
Ce document est filmé au taux de réduction indiqué ci-dessous.

10X	14X	18X	22X	26X	30X
		✓			

12X 16X 20X 24X 28X 32X

S

NUGUMOINUN

GENUNUGUMOUAT

IGIU

ANISHINABEG ANUMIAJIG.

Peter Jones

BOSTON:

PRINTED FOR THE AMERICAN BOARD OF COMMISSIONERS
FOR FOREIGN MISSIONS, BY CROCKER & BREWSTER.

1836.

N O T E .

The following Hymns are taken from a collection prepared by Mr. PETER JONES, an Ojibwa convert and licensed preacher, attached to the Methodist Episcopal mission in Canada. Almost the only alteration consists in substituting here the orthography of Mr. PICKERING for that used by Mr. JONES.

N U G U M O U I N U N.

NUGUMOUIN 1. C. M.

- 1 A pe ḡish ki ji n̄in got uâk
Nij̄a n̄ish i na beg ;
Ji n̄v n̄v ḡv mo ta uâ uât
N̄in ki she man i tom.
- 2 Nin ki ji no se ui ji i sh̄in
Ji bi ba ḡin d̄v̄m an,
O ma e ni gu k̄v mi gâg
E zhi ue b̄i zi ivn.
- 3 Ji sv̄s ga bi n̄v nan da ui i n̄v
Ga ka si b̄i ue n̄v ;
Ke get ji mi no ni kâ zo
Ga no ji mo i n̄v.
- 4 Ji sv̄s o gi ma ma zhi an
Mv̄ ji ma ni to ui sh̄vn
Gi bi si gue bi n̄v mo n̄v
Ti b̄in o ue o m̄is kuim.
- 5 Ji sv̄s sv̄ k̄v na uâ b̄v m̄ik
A n̄i shi na be tuk
I na bi iuk teb ue ta uik
Ji bi ma d̄i zi ieg

6 Uin gi on ji go tu gi to
 Gi bi ni bo to ny
 Ki ti ma giz i uñ i na nñ.
 Mi nik en du shi iy.

NUGUMOUIN 2. P. M.

- 1 On da shâ iuk sv ki na uâ
 Mi nik bai a ta ui zi ieg,
 Ji sv s uâ ue zhi ga ba ui
 Ui na nan da ui i neg ;
 Mvsh ka uï zi
 Ge bi sha ue ni mi neg.
- 2 Ke ti ma gï zi ue guen sv
 Ma no o ta pi nu mo iuk
 Ki shê ma ni to o kï ji
 O shâ uen ji ge uï nvñ ;
 Ue ni push sv
 Kish pñ na da ma di zuk.
- 3 Ke go shâ gue ni mo ke gon ;
 Ba ni ma ji i nen du meg :
 No um ji nvñ da ue ni meg
 Ki ti ne ni mï go uâ,
 Ki mi ni gom
 Ma bñm kï ji o ji jâg.
- 4 Ki na uâ buai a uïz i ieg
 Ki nish uvn a dï zi ieg
 Ba ni ma pi gï no ji mo i ia,
 Ki ta ai i nen du zim,
 No um sv go,
 Ji sv s ki nvñ do mï go uâ.

5 Ki ti gâ ne si, gi tû zhi
 Go tû gen dûm; shî i shî
 Mîs kui ua tî go uâ bû mîk,
 Non da uîk dûsh e ki tot
 Nîn gi gi zhi ton
 Ji shâ uin da gu zi ieg.

6 Om bîsh kat, Ki she ma ni to
 Ki ta nû mi e ta go uâ,
 Uâ uin dû i iu o mîs kuim
 Ge no ji mo i go ieg,
 Ji sus e tû
 Ki ta no ji mo i go uâ.

7 Ki nû nû kue a ma di uât
 Ish pi mî ba pi nû a mog;
 Kî jî ma mo iu uâ mâ uât
 I niu e pe ni mo uâ jîn
 Ka ni nu ia,
 Nû kue a ma uâ ta nîk.

NUGUMOUIN 3. P. M.

1 Bi ba jin dû mo iuk
 Ke jî mi no ta guvk
 Bi ba gîm kû kî nû
 Kij a nîsh i na beg,
 A zhi tû gui shi no mûr gût
 Ji kue ki ga ba ui go ieg.

2 Ji sus o gi zhi ton
 Ki jî nib uâ kâ uîn
 Ba pi nen dû mo iuk
 Ke ti ma gî zi ieg
 A zhi, &c.

*1

3 Ko sī nan o guī sun
 O nib uā kā uī nūn,
 Sun ue ue bi nū mau
 O ma mīz i a ki.
 A zhi, &c.

4 Ki na uâ su mi nîk
 Nesh uv na dî zi ieg
 O ta pi nîk ma bûm
 Ge no ji mo i neg
 A zhi, &c.

5 Ga ui ia gi to ieg
 Ki ni buâ kâ uîn vn
 Ne iab su mi na uâ
 O ta pi nûm o iuk
 A zhi, &c.

6 Teb ue ien dû mo iuk
 Bi ba gi mi go ieg
 Um be ki zhi ta iuk
 Ish pi mî ji i zha ieg
 A zhi, &c.

NUCUMOUIN 4. 6 lines. 8s.

1 On das pe ba ma tî zi iuv,
 Ma no ki gû mîn ji mi nîn,
 Ni gâ ni uvg nij a a ag ;
 Nin gî nû gun i go dush nin,
 Ni zhî ke dush gû be tî bîk,
 Ji gû gue ji uâ ni nan.

2 Nin ki ti ma gî zi uîn vn,
 Ki uin dû ma go nûn, mau dun

Ga i zhi ni kâ ni ivn bvn,
 Ji a gîn dvm vn ki nñ jî ;
 Ma no sv uin dv ma ui shñ
 Nø um e zhi ni kâ zo ivn.

- 3 Kâ ui kâ nñ gû pv gi ji si
 Man dvñ ji mñj ji mñj i nan ;
 Kin nv, ga ni bo ta ui ivn ?
 Ma no sv shâ ue ni mi shñ
 Kâ sv uin ki gû ma ja si
 Jib uâ shâ ue ni mi ivn.
- 4 Kâ nv mvsh i ki ui uin dv
 Ma ui si, e zhi ni kâ zo ivn
 Uin dv ma ui shñ sv ma no
 Nø um ji ui te bñz i ian
 Ka uin ki gû pv gi ti nñs i non
 Nø um ui ki ke ni mi nan.
- 5 Nñ gû a na uen ji ge nv ?
 Kin uezh pû gu se ni mi nan ;
 Nñ gû shâ uen da guz sv go,
 Pai e ji ui na nñ sv go,
 Mi dvsh ko mvsh ka uiz i ian,
 Shâ ue ni mit Ki she ma ni to.

NUGUMOUIN 5. C. M.

- 1 O a pa gîsh na uvj be sho,
 Ui ji ga ba ui ta uit,
 Ma bvm Nñ ki she ma ni tom,
 Ji uâ sesh ka ma uit.
- 2 A nin di dvsh iu uai esh kvd
 Ba pi nen dv mo uin

Kâ ki ken dvm am ban, a pi
She ue ni mīt Ji sus.

3 Ni ba pi nen da na bvn ko,
Ki ə uâ mī zi jan ;
Nin gi nv ni gun, sv dvsh
Uen ji pe ji ui jan.

4 Pi gi ue sen ga ma ja ivn
O kī ji o mi mi ;
Ne iab pin di ke sen, i ma,
Ga on ji ma ja ivn.

5 Nin, gv guâ ni sv gen da nvn
Ga ba tai i go ia nin ;
Ui ji i shn ji ue bi nvn an
Mai a nen dv ma nin.

6 Mi dvsh ji be sho ue ni mvk
Nin ki she ma ni tom :
Kuai v̄k ji ni i zhi ui zh̄t
I ui di īsh pi mi.

NUGUMOUIN 6. P. M.

1 Nu go shv e zhi
Ba pi nen dv mo uât
Ki she ma ni tom ke na uâ bv ma jīg
A p̄i ji sv go
Ji ba pi nea dv mog,
Pi ji nvg she ue ni mi gu zi uât.

2 Mi sv gai e nin
Ga ī zhi ba pi nan dv man
Uai esh kvd ga mi ka uvg ma bvn
O mis kuim, ga pi-

Si gue bi nū ma uit
 Ki gī ji ba pi nen dū man dūsh.

3 Ish pi mī sv go
 Gi i nū kūm i ga,
 O zī tā gi a pū gī zo ian ;
 Gi bi ba gi mvg
 Ga nū nan da ui it,
 A pi ji nīn gi ba pi nan dūm.

4 Ji sv̄s gū be gi zhīk
 Nīn gi i na a maz,
 A pe gīsh kū kī nū uā būn dū mo uāt,
 Nīn gi īn a de mush,
 E zhi shā uen da guvk,
 O kī ji o dū nū mi a uīn.

5 O ke get sv̄ uin
 Ji ba pi nen da guvt,
 Mis kū ga no ji mo i go ian,
 Ki tā vñ da man
 Uen dū go ma ji īn,
 Nīn de e pij ba pi nen dū man.

NUGUMOUIÑ 7. C. M.

1 On da shan kī ji o ji jāg,
 Pi don dūsh kū ki nū ;
 Ge òn ji ba pi nen dū mā
 Nīn de i nā pi don.

2 Na gū ta ua bū mīsh īn am
 Ki ti ma gī zi ia,
 O zam ki ji be ji ui ia,
 Ui a nū mi a ia.

3 Nos i nan kâ gi nîk nû dûsh,

Nîn gû i zhi be ji ui mîn ;

O zam pû i sa gi i go ivn

Ji sa gi ia dûsh kin.

4 Ma no on da shan Nos i nan

Shâ ue ni mish in am ;

Pi ni si na ma uish in am

Ki ki ji ki ji jag.

5 Pi na na zi ka uish in am

Shâ uen da gu zi ivn

Ni ka ki gû na na a ton

Ba pi nen dû mo uin.

NUGUMOUIN 8. C. M.

1 No se ki zhi bi ni ke ton

Ji ui do ka ui ivn ;

Kîsh pîn ai gâ zo ta ui ivn

A nin di ge i zha ian.

2 Anin mi nîk ga bi mon dû

Go tû gî zi ui nvn

Ki guî sis buâ bi ma tî zi ian

Ui nû nan da ui it.

3 O Ji svî, teb ue ien dû man

Nîn da ba pi nen dvm ;

No um ki ta ua ue zhi a

Nîn ji jag no um go.

4 Ki tom bi nû mon ni skinzh i gon

Shâ uen da gu zi ivn,

O mi zhi shin ni buâ ka uin

Ji no ji mo i ivn.

5 Ka uń ki ti ne ni ma si
 Nńn ji jág ji ni but ;
 O ma no shâ ue ni mi shín
 Ji bi ma tǐ zi ian.

6 Ke ji gú gi ba tǐ zi jíg
 Ki ke ni mǐk uâ bvn,
 Ta ki ji ba pi nen dū mog
 Ki shâ ue ni mvt uâ.

NUGUMOUIŃN 9. S. M.

1 Ji v no ki to nan
 No se, nńn dai a nvn ;
 Ji ui ki zhi tat nńn ji jág
 Ish pi mì ui i zhat.

2 Ki nvn da ue ním sv
 Ji v no ki to nan ;
 O ma no, a guâ mi i shín
 Kuai vk ji a nv mi a ian.

3 Uâ ue zhi i shín sv
 Ji a ga se ni mo ian,
 Ji te gi zhi ta ian, No se,
 A pi nv kuesh ka nan.

4 Ui do ka ui shín sv
 Ji a nv mi a ian,
 Gai e ji v ka uâ bi ian
 Ui bi ma tǐ zi ian

NUGUMOUIN 10. P. M.

1 O nîsh kan nin ji jâg,
 Ue bi nvn a kuâ tî zi uîn ;
 Nîn gi pû si gui teg
 Ma bûm ga on ji gât,
 Ni ba ui o gi ma ui ni
 Ga o zhi bi ot o nîn ji.

2 Ka gi nîk îsh pi mi,
 Nîn da nv mi e tag,
 Uâ uin dû o mîs kuim,
 O shâ uen ji ge uîn :
 Ki no ji mo i go nan sv
 En dû shi iy iu o mîs kuim.

3 Na ni gi on ji ga,
 Ga i nv gû na mind,
 Ke get sv, ki kî ji
 Shâ ue ni mî go nan ;
 Shâ ue nîm sv, o shâ ue nîm,
 Ji ni bu sig i ki do sv.

4 Ke ji ue o si mind
 O non da uan a pi,
 Uâ gû no ni gu jin
 I niu ue guis i jin
 Ni uin dû mag, o ji jâg uvn,
 Gi shâ ue ni mit ko si nan.

5 Nîn ki she ma ni tom
 Nîn gi shâ ue ni mîg ;
 Ni mo ji gen dûm dûsh,
 O ni ja ni si mit :
 Ue ni push sv nîm bi i zha
 No se dûsh ji i ki to ian.

NUGUMOUİN 11. L. M.

- 1 Ga pi dot bi ma ti zi uïn,
 Kâ gi nïk ni mi kue ni ma,
 Pv si guik, ke ti ma gï zi ieg,
 Gi gur sha ue ni mi go uâ.
- 2 Nvn do tu ma ueg sv man dvn
 Shâ uen ji ge uïn, ba bi ge,
 Ki gur bi nv kue ta go uâ
 Ji svn ji no ji mo i neg.
- 3 Mi sv man dvn, ba ta zi iv,
 Ga pi on ji ma mïs kui uit;
 Ki gi ni bo ta go nan dvsh,
 Ji uâ bvr my au ko si nan.
- 4 Mi sv man dvn, sa gi i nan,
 Uen ji sa gi si bi ue ian
 Pe ba i zha ian ka gi nïk
 Ni nv kuesh ka uâ sai a gi vk.
- 5 Mi sv dvsh o ma, tu ki bi
 Ge on ji mïn i kue ian
 Ka sv ui ka sai a gi ik
 Ta ui te bvr ge ni mo si.

NUGUMOUİN 12. L. M.

- 1 Ki she ma ni to ka gi nïk,
 Ish pi mi nv na mv tv bit,
 Ki ji uâ sv, a uv shi me
 Dvsh iu e ko v ny o kâg.

2 Me guâ nv gû mo tuk ma bûm
 Ni gan e pi ten da gu zit ;
 A nûm o ni ui gû ni sv
 I ni kue ni a gâ se ni mut.

3 Mî zv kû mîg sv dû ji uvg,
 Ma mîk uai â se ia zi jîg
 A pû gî zo jîg kî zi ta
 Te sv kû mi gi shîn o uât.

4 Nîn do gi mam, a nin man dûn
 A ki, gai e ui a gû si
 Ge ui i zhi ji ge mû gûk
 Ui gû no nûn gîd No si nan.

5 A ki uâ sv ki te bi tûm,
 Gai e sv dûsh ma ni doñ svg ;
 Ki ni ta ui ni kâ ni gog,
 Man dûn e zhi ni kâ zo iûn.

6 Ki she ma ni to išh pi mi
 Ai a, a kî dûsh i nî ni uvg ;
 Tû pû i she uâ gû ton sv
 Ki dî ki to uî ni na nîn.

NUGUMOUIN 13. C. M.

1 Ga tî bi kûk ji buâ nî sînd,
 Ga bi ni bo to nû,
 Ke gâ esh kuâ na mut man dûn
 Gi i zhi ui kun ge.

2 Ni ui o da pi na mîn sv
 Kî ji ui sî ni uîn ;
 Ui mi kue nî mû id, ma bûm
 Ga ni bo ta ui iû id.

- 3 Bi na na zi ku ma ma min
 Pai a bi ui si īn,
 Ji ssv ni mi kue ni ma nan,
 Gi bi go tur gi īnd.
- 4 Ui s*i* ni ia, m*i* ni kue ia
 O ma ki ui ta sv go,
 Ki shâ uen ji ge u*v* nvn
 Ni mi kuen da na n*i*n
- 5 O ma no, ue ue ni go don,
 N*i*n de na niu i na n*i*n
 Ho za na, ji i na a ma,
 Ji ssv n*i*n gi ni bo tag.

NUGUMOUIN 14. C. M.

- 1 Ish pi mi tv zhi o mi mi,
 O ma ni b*i* po nin ;
 Pi pv g*i* t*ü* nvn sv, man dvn,
 Ni bi gai e m*i*s kui.
- 2 Ni sa gi a, N*i*n do gi mam,
 Ka bi tv guâ ko n*i*t ;
 I ma a nv mi a ui n*i*,
 Ji ni buâ kâ iv dvsh.
- 3 Ki k*i* na uâ j*i* j*i* g*â* de
 O shâ uen ji ge u*v*n,
 Ge i zhi shâ ue ni mi nv
 Au k*i* ji o j*i* j*â*g.
- 4 Ke ji Ki she ma ni to u*v*d
 Shâ uen dvn sv ma m*i*n,
 N*i*n d*v* no ki u*v* ni na n*i*n
 U no ki ta go ivn.

NUGUMOUIN 15. S. M.

- 1 I ma o ui a ui
 Ga nū nan da ui īt
 Gi bi on ji ji uū ni nī
 Ni bi gai e mīs kui.
- 2 Ni bī sū ki ton ji
 Ki si ia ba ue mīn ;
 I ma dūsh mīs kui, ki ton ji,
 Shā uen da gu zi mīn.
- 3 Nūn do mi go ian sū,
 I ui di īsh pī mī ;
 Nīn gū ki si bi gi
 O mīs kui mī Ji sv.
- 4 Man dūn be mī ji uū,
 Ke ji uâ sha gū mīk ;
 Kū kī nū sū uâ nī zi jīg
 Tū gi si bi gi uvg.

NUGUMOUIN 16. C. M.

- 1 Kau ki na uīnd te bue ta uū,
 Ga nū nan da ui i ny ;
 Kī jī ma mo iū uâ ma ta
 Ga shâ ue ni mi ny.
- 2 Nō um īsh kuân dē ni ba ui
 U i pi pin di ge set ;
 A zhe ia ku nū ma uâ ta
 Ji pi pin di ge set.

3 Mi sv iu shâ ue ni mi ny
 Ga on ji non da go ivn
 Nîm ba pi nen da mîn sv dvhsh
 Ji pī pin di ge ivn.

4 No um sv pi pin di ge sen
 Ish pi mi uen ji ba ivn,
 Ui do pr mish in am, man dvn
 Ki shâ uen ji ge uin.

NUGUMOUIVN 17. L. M.

1 Ji svs ke ji o gi ma ui ivn
 O ta pi nv ma uï shîn am,
 Ma mîn te ko nv ma go ivn
 Ma mo iu uen da mo uï nvn.

2 Ma no sv go, ta a pi ji
 Min ji mi si non, kâ gi nik :
 Man dvn ji sa gi i go ivn.
 Na sab nî tvm, ne ka go ivn.

3 Nin gi mo ji gi zi mîn sv
 A pi ga shâ ue ni mi ia
 O mi sv ma no, ka gi nik,
 Ge i zhi ba pi nen dv ma.

4 Mo zhvk ji mau on ji to ia
 Man dvn mysh ka uen dv mo uin ;
 Ji nv kue a ma di ia dvsh,
 Ji sv, en dv zhi ui kun get.

NUGUMOUIN 18. 8 lines. 8s.

1 Nin ki ji gush ken duvm sv ko,
 Uâ bv ma si uv gin Ji svs,
 Uâsh ko bv in, o ma a ki,
 Nin gi uv sv gi pi ta nun:
 A gâ uâ uâ uâ se ia zit,
 Au, a bi tv ni bi ki zis ;
 A pi duvm she ue ni mi jin
 Pi bon ki zis min uâ si ge.

2 O di zhi ni kâ zo uv ni,
 Pi on ji gin ue ni shi shi,
 Be sho sv, pv ni ba ui jin,
 Nin gi ji o na ni guen duvm ;
 A pe gish ka gi nik na sab,
 I zhi be sho ui ga ba ut,
 Nin da ki ji ba pi nen duvm
 Gv be pi bon, gv be ni bin.

3 Ni mi ku na ue ien duvm sv,
 Ki mi nuv kv ki nv nin de ;
 Kâ sv duvm ui kâ, nin gu ji,
 Bu kân nin da i nen duvm zi :
 Me guâ ne si ta uen duvm au,
 Man duvm o shâ uen ji ge uvn ;
 Nin da ba pi nen duvm, pv ba-
 Tv zhi ki ti ma gi zi ian.

4 Nin do gi mam, kish pin ke get,
 Ti be ni mi uâ nen, ma no
 Nin gv ki ji muvm ka uen duvm
 Pv sv gish ki ti bi kv kin :

O ue ba si ta ma ui shiñ,
 Pe sv gish ka bvr mi na guvk :
 Ish pi mi ji i zhi ui ni ivn,
 En dv shi uâ se kv mi gvk.

NUGUMOUIN 19. 8 & 7s.

- 1 On da shan sv te ben dv mun
 Kí ji shâ uen ji ge uin ;
 Uâ ue zhi ton man dvn nñ de
 Ji nv nv gv mo to nan :
 Ki ki no a ma ui shiñ sv,
 Ish pi mi nv gv mo uin ;
 Ue ue ni sv mñn ji mi ivn
 Ki shâ uen ji ge ui ni.
- 2 Ki gi tv gui shin sv o ma
 Ji shi bi ni ke to nan ;
 I ne ni mi uv nen sv dvsh,
 Mi na uâ niu gv gi ue ;
 Ji sv s nñ gi mi kâg, me guâ,
 Ba ba uv ni shi nam ban ;
 Mi sv nv ni za ni zi jan
 Ga on ji ni bo ta uit.
- 3 O ! ke get shâ uen ji ge uin,
 Nñn kí ji mv zi na an !
 Ma no shâ ue nñn di uï ni
 Mñn ji mv pi don nñn de :
 E zhi uv ni shi ni ïn sv,
 Nñn dî zhi ki ti ma giz ;
 Ki mi nñn nñn de, o ma no,
 O ta pi na ma ui shiñ.

NUGUMOUIN 20. S. M.

- 1 Ki na uâ sai a gi eg,
Ki do gi ma mi nan ;
Ma no nu kuê a ma di iuk
Ji mo ji gi zi ieg.
- 2 Ge gi bá tî zi jîg,
Tu bi zâ nu bi uvg
Tu ba pi nen dv mog dvsh uin
Ma mik ne buâ kâ jîg.
- 3 Ko si nan ish pi mi
Tu zhi ma ni to ui
Tu ti ba bvn dv dvsh man dvn
A ki gai e ni bi,
- 4 Mi sv au ma ni to,
Ke ji ue io si mînt ;
Ki gv ni si nu ma go nan,
Ish pi mi ji i zha iv.
- 5 Mi sv dvsh i ui di,
Ge tu zhi uâ bv my,
Bi ma tî zi uî ni si bi,
Ji ma mi ni kue iv ;
- 6 Ji buâ sv, gai e ko
Te o ti ti nu my,
Ki da o na ni gu zi mîn
Ni gan i nen dv my.
- 7 Ma mik ne buâ ka jîg
O gi mi ka na uân
Ish pi mi tu zhi mi ni kâ nuv,
Ge ma ji gi to uât,

8 Ma no sv kâ gi nîk,
 Mvsh ka uâ v mo ta;
 Ki bi mo se mîn sv à ki
 Ish pi mi i zha iy.

NUGUMOUIN 21. L. M.

- 1 Kv kî nv a ki e ia jîg,
 Tu ma mo iv uv gen dv mog
 Ji nv nv gv mo ta uâ uât
 Ka gi zhi kv ma go uâ jîn.
 - 2 Kâ gi nîk te bue mv gv ton,
 Ma mîn ki dî ki to uîn nvn,
 Ji te bi ta gu zi uât dvsh
 A ki bai a pi nen dvn gîg.
 - 3 O na ni guen dv mo iuk sv,
 Ji ba pi nv gv mo ieg dvsh;
 Kv ge tîn sv uîn dv mo iuk
 E zhi shâ uen da gu zi ieg.
 - 4 E ni guk uv kv mi gâg sv,
 Tu ma ji v mog kv kî nv,
 Ji mo ko ne mo ta guvt,
 A ki ba pi nen dv mo uîn.
-

NUGUMOUIN 22. C. M.

- 1 Kin ga bi ni bo ta ui iy
 Ne gv mo to na nin,
 Tí bi sv ji do ki se guen
 Mi guej i nen dvn an.

2 Kin sv go nñ dñ pe ni mun
 Shâ uen da gu zi ivn;
 Bi ni si nv ma ui shin sv,
 Ki shâ uen ji ge uïn.

3 Mi dvsh ji ma ta a to ian,
 Ish pi mi e nv mog;
 Ji a ui uâ bñ mvg ma bñm
 Nñ ki she ma ni tom.

4 Gvsh ku zinji nv gñ mo ian
 Ke ji mi no ta guvt;
 Ke go uin ni za nen dñn ken
 Ge tv so gi zhi gvk.

NUGUMOUIVN 23. C. M.

1 Kí ji ba pi nen dñm sv au
 Ga shâ uen da gu zit;
 Ish pi mi sv ni ui i zha,
 I nv de mo shi sv:

2 Man dñn uâ sv tv zhi a.ki
 Te bue ien dñ man ko
 Nñ de ba bñm dan ge tv zhi
 Un ue bi i go ian.

3 O! ba pi nen da guv ton sv
 Be gu sen dñ mñ un
 A kí ki zha tñ kvn dñ mñ
 Ki ba pi nen da mñ.

4 Ki be sho uen da mñ sv iu
 Ji tv guâ ko ni ny,
 Ji zvs bi ma tñ zí uï ni
 Ji te ba o ni ny.

5 O a pe gish na uvj ni bi uâ !

Mi ni ny ish pi mi ;

Ge on ji te o tî ti ny,

Ki ma ni to mi nan ;

6 Ki te tv guï shi mi iy sv

I ui di ish pi mi ;

Nïn gur ba pi nen da mïn sv,

Kâ gi nïk kâ gi nik.

NUGUMOUIN 24. 8 lines. 8s.

1 Si bi i zhï ji uvn man dvn

Ji sv s bi ma tî zi uïn ;

Ki na uïnd tai eb ue ta uï

Ki gi o zhi tv ma go nan ;

Uin sv go Ki she ma ni to,

Tä vn dñ muk, ki tî go nan ;

Ish pi mi pa on ji ji uï,

Kâ gi nïk bi ma tî zi uïn.

2 A pi ka te bue tv my un,

Ba bi ge kï ji o ji jâg,

Ki bi shâ ue ni mï go naï,

Ji sv e pe ni mo iy un !

Gi o ta pi nv my man dvn,

O shâ uen ji ge uïn mi sv

O ma a ki tä vn dñ my

E nv kv mi gvk ish pi mi.

NUGUMOUIN 25. 6 lines. 8s.

- 1 Nín gʊ ma mo iʊ uʊ ma sʊ,
 Ma bʊm ga o zhi it No se,
 Ge ia ku sʊ ne se ua nen ;
 A pi dʊsh nʊ gʊ ni go ian,
 Ni ne se uɪn ka gi nɪk dʊsh
 Tʊ ba pi nen dʊm išh pi mɪ.
- 2 Ba pi nen dʊm au i nɪ nɪ
 E pe ni mut Ki she ma ni ton,
 U noj ke go ga o zhi tot
 Kuai vʊk kā gi nɪk i zhɪ jɪ ge
 U shʊ mat be kʊ de ni jɪn
 Ma mɪk ke ti ma gɪ zɪ jɪg.
- 3 Ue gi ma uɪt, o si gi nan
 Ge no ji mo i gut, ma bʊm
 Uai a bɪ sɪk, ji uâ bɪt dʊsh:
 Ke ti ma gɪ zɪ ni jɪn sʊ,
 Kʊ kɪ nʊ o ui do ka uân,
 Ma mɪn ka gi ui zɪn i jɪn.
- 4 Nín gʊ ma mʊ iʊ uʊ ma sʊ
 Ge a ko a uɪ i guen, sʊ
 Man dʊn nɪm bi ma tɪ zɪ uɪn ;
 Kā sʊ ui kā nɪn gʊ išh kuâ,
 Ma mu iʊ uʊ gen dʊ zɪ dʊsh
 Ji ba pi nen dʊm an kā gi nɪk.

NUGUMOUIN 26. C. M.

- 1 Hau, nʊ kue a ma uâ ta nɪk
 Ish pi mɪ e ia jɪg

Ji mi sv ka mi ta ji uvg
Bai a pi nen dvn ḡg.

2 O nv nv gv mo ta uâ uân
Ga bi ni bo to nv,
Mi sv au, gai e ki na uind
Ge nv gv mo ta uv.

3 Ji sv̄s ki uj mi ni go sv,
Iu sa gi i ti uin :
E pi ten dv m̄v ka gi nik
Ki gv ti ben da nvn.

4 E ni gu k̄v mi kâg ma no
Ta tan ue ue k̄v mi gâ ;
K̄i j̄i ai a bv gv mo uât
Ki sha uen ji ge uin.

NUGUMOTIN 27. L. M.

1 O a pe gish ma ja mv gvk
Ni nish uv na ti zi ui nvn
Gush ki to iam ban o zi ta,
Ji sv̄s ji ta ne ni mo ian.

2 Ji vn ue bit sv nin ji jâg
Nin d̄i zhi nvn da ue ni mush
Ma no mi zhi shin nin de i
Ki ti nen da gu zi uin vn.

3 Bu kuâ ko bi tvm a ui shîn
Nin gv gi ba di zi uin vn ;
Ka sv nin da vn ue bi si
Ji buâ bi sha ue ni mi ivn.

4 Nin ki she ma ni tom, kin sv
Ki ui ki ki na ue ni mîn ;

Ji ui kv na uâ bvn dvm an
Man dvn ki sha uen ji ge uin.

- 5 Mi zhi shîn msh ka ui zi uin,
Ji ue bi nv man kv kî nv ;
Pai ie ji ui i go ia nîn,
Nîn gv gi ba di zi uin vn.
- 6 On da shan sv Nin do gi mam
Sha ue nîm ke ti ma gî zit ;
Bi i na gu zin nîn de i,
Kin ga na nan da ui i ivn.

NUGUMOUĬN 28. C. M.

- 1 O a pe gîsh nv nin de i
Mi kv na ue ni mvk
Ma bvm nin ki she ma ni tom
Ga mi zhît o mîs kuim.
- 2 Pv gi ti nv ma uvg nin de
Ga nv nan da ui it
Nîn dv non da ua sv Ji sv
I ma en dv nv bit.
- 3 O a pe gîsh nvk nîn de
Ji kuai vk a go teg
Ji ui tv bi mvk kâ gi nk
Pin dig nv mv tv bit.
- 4 Ji ba tai i nvk nîn de i
Iu shâ uen ji ge uin ;
Ji ki ki na ue ie ni mvg
Ma bvm nîn do gi mam.

NUGUMOUIN 29. L. M.

- 1 Ji sv̄s iš pi mi ga i zhat,
Mi sv̄ au e pe ni mu ian ;
Ni uâ bvn dan ga ni i zhat
Gai e nin ge ni i zha ian.
- 2 Ga ni i zha uât ga ni buâ ka jīg
Mi kâñs kuai vk e ni nv̄ muk,
Gai e nin ge ma da a to ian
Mi kâñs ke ji shâ uen da guvk.
- 3 Mi sv̄ au ga nv̄ ne zi ian
Ga on ji ki ti ma ḡi zi ian,
Ki ke ni ma si uvg ma bvm,
Ki she ma ni to O guï svn.
- 4 Kin uezh dvsh ḡv gi bi ue ian,
Esh kv̄m nñn gi ki ti ma ḡiz ;
No mai a dvsh na p̄i ji nvg
Nñn gi bi shâ ue ni mi go.
- 5 Ni uâ ui zhen dv̄m bi i zha ian
Ji o ta pi ni ivn dvsh kin ;
Uâ sv̄ nñn da p̄v gi ta nv̄n,
Nñn ḡv gi ba t̄i zi uï nv̄n.
- 6 Ke ti ma ḡi zi jīg m̄i zi
Nñn ḡv bv̄ ba uin dv̄ ma uâg,
Ji m̄i ka uâ uâd Ko si nan,
Nñn ḡv i zhi no a ma uâg.

NUGUMOUIN 30. 8 lines. 7s.

- 1 Ui do ko ta di ta sv̄,
Ji nv̄ nv̄ ḡv mo ta uyg,

Ji sv̄s Ki do ki ma mi nan
 Shi bi ni ke ta uâ ta,
 Om bîn i de e ta sv̄,
No um ui do pvn di iy,
 Ki kî na uâ jî to iy
 Man dvn shâ ue nîn di uîn.

2 A uâ mî zhi shî ta sv̄,
 Ji ui sa gi ī ti iy
 Ji gî zhî te mû gvk dvsh
 Ma mîn ki de i na nîn :
 Gi ba pi nen dv mo uât
 Nî tvm ga ni buâ kâ jîg,
 Gai e ki na uînd na sab
 Ki ta ī zhi de e mîn.

3 O dî zhî ni ka zo uîn,
 Ji sv̄s nv nv gv mo ta ;
 Mi sv̄ ma bvm kâ gi nîk,
 Ge bi shâ ue ni mi ny ;
 Gi pvr si gui ta uy sv̄
 Gi uâ sesh ka nan a ki ;
 A pe ni mo iy ma bvm
 Ji sv̄s ga bi ni bo to ny.

4 Ki uin da nvn man dvn,
 Ga ī zhi shâ ue ni mi ny ;
 Ki pvr gi tî nv mo ny,
 Kî ji bi ma tî zi uîn :
No um ish pi mi ai a,
 Ji sv̄s be gu se ni mi ny ;
 Mi sv̄ dvsh na i ui di,
 Ge tv̄ zhi ui tv̄ bi my.

A

NUGUMOUIN 31. S. M.

- 1 Ma mīk, ge gi kue jīg,
 Pi uâ se ia zi uvg ;
 A nū mi a uīn pi do uât,
 Ji ba pi nen dū mo.
- 2 Ke get ni mi no tūm
 Pa i na ji mo uât ;
 Kū na uâ bū mīk sv Ji sv
 Ke ji o gi ma uīt.
- 3 Shâ uen da guv ton sv,
 Ki ta uv ga na nîn ;
 Non dū my ge te o gi mag
 Ga ivn do dū mo uât.
- 4 Shâ uen da guv ton sv,
 Ki skiñzh zhi go na nîn ;
 Gi o tî sa bvn dû my dush,
 Kî ji uâ se ia zi uîn.
- 5 Ba pi nû a mog sv
 Gv gi kue ui nî ni uvg,
 Me guâ ai ia uy uâ ki da-
 nû kue a ma uâ na nîg.
- 6 Ki do gi ma mi nan
 Tû zhi bi ni ke ni,
 Kû kî nû ji ma uvn do mat
 O ta nî shi na be myn.

NUGUMOUIN 32. L. M.

- 1 Ji svs tu o gi ma ui ui
E ni gu kush ky au ki zis,
O do gi ma ui uin, mi zi
Tu te bish kv mv gur ti ni.
 - 2 Ki ue dī no, o shā uv no,
On dā sv mi ga ba ui uvg
O ji ji uv ni ta uâ uât
O Ki she ma ni to mi uân.
 - 3 Gai e sv e py īsh i muk
E ia n̄ shi na be ui jīg ;
O gur nun do ta na uâ sv
Ko si nan o dī ki to uin.
 - 4 Mi sv au ge bv gu se ni mind,
Gai e ge ma mo iu uv mind ;
O dī zhī ni kâ zo uin sv,
Tu om bish kâ mv gur ti ni.
 - 5 Un oj en ue jīg, kv kī nv,
O gur bv gur ken da na uâ,
Man dvn, o shā uen jī ge uin
Ga ī zhi shâ ue ni mind uâ.
-

NUGUMOUIN 33. 8 lines. 7s.

- 1 I nv sv e nv kuv neg,
Man dvn a nv mi a uin !
Ji svs o gi sa gi an,
O ma o gi ma ui ni.
Ish ko dē sv tī bish ko
I zhi, no no suâ ki de ;

O a pe gish kv kĩ nv,
To ki de esh ka go uât.

2 Uai esh kvd ma ia di ny,
Pv kĩ nẽ gi i nen da guvt ;
No um dvsh o ma mĩ zi,
U ni sv sue ga mv gvt ;
Esh kvm, esh kvm, ma ji gin,
O ma ki ui ta kv mig
A ni zha go ji ĩn dvsh,
Mv ji mv ni zi uñ ūsh.

3 Kĩ ji ki she ma ni to,
Ue ni ja ni si mi neg ;
Ma mo iv uv mïk ma bvm,
Ge nv nan da ui i neg
Ji sv sv mesh ka uĩ zit,
Ki shâ ue ni mĩ go nan ;
Ki nĩ sa ko nv mo ny
Ge on ji pin di ge iy.

4 Ki uâ bvn da na uâ nv
I ue di a nv ku v doñs ?
Pí ji nvg pai i nv ku vk,
O ma be uv kv mi gag ;
Ish pi mĩ sv shai i guv,
Tv bi on ji kĩ mi uvn ;
Ji bi shâ sue ni mi ny,
Ma bvm kĩ ji o ji jág.

NUGUMOUIN 34. C. M.

1 Me guâ ma nñsh tâ nĩ shi ui nĩ ni uvg
Na na mv tv bi uât ;

Ish pi mi a n̄i shi na ben
O gi ḡv no ni go uān.

2 Ke go uin se ḡi zi ke gun

O gi ī go uān sv ;
Ki bi ti ba ji mv to n̄im
Ba pi nen dv mo uīn.

3 No um gi zhi ḡvt tv gui sh̄in,

Uâ bi i zha go bv nen ;
Ji sv̄s ge nv̄ nan da ui i uet
Ko si nan o guī sv̄n.

4 Ish pi mi tv̄ zhi a bi no ji

Ki ta uâ bv ma uâ,
A uv̄ kâ ni ui ḡv mi go
Ki tv̄ m̄i ka uâ uâ.

5 Me guâ ḡv ḡv no ni go uât

Gi uâ se kv̄ mi kâ
Ish pi mi ga on ji ba j̄ig
Gi ba pi nv̄ a mog.

6 Ue ue ni Ki she ma ni to

A p̄i ji ue ue ni
Shâ uen-dv̄ o a ki, gai e
O dv̄ n̄i shi na be mv̄n.

NUGUMOUIN 35. P. M.

1 Ma mo iv̄ uv̄ ma ta,

Ki k̄i ji Ko si nan ;
Ish pi mi kâ gi n̄ik
Ue io za bv̄ mi nv̄ :
Ke nuâ bi ḡi zi tv̄ mo nv̄
Ki gi zhi go mi na n̄in go.

2 Kin uezh sv ki gi bi-
gi bish ka mĩn a ki ;
Gi ma ji gi to si uꝝ,
Kuai vk ni buâ kâ uĩn ;
Ge ia bi dñsh uin gu a na ui
No um ki bi ma ti zi qin.

3 Gau uꝝ uk, e ki dot
Au te ba ku ni uet ;
Ke go gi i ki to
Au ga bi ni bo to nv :
Uen ji dñsh te bi kue se iu
Uâ bvn dñv my osh ki pi bon.

4 Ji sus ki mís kuim sv,
Ni no ji mo i go nan ;
Gi kish kv o go si uâ
Gi nîsh uꝝ na ti zi iq :
Ki ti ma ge ni mi iq sv
Nîn don ji uâ bvn nî shi mĩn.

5 O ji bî kvn sv dñsh,
Ma no uâ ue zhi ton ;
Ji mi ko gi dñsh na
Man dvn ue nî shi shi ;
O ma no sv en dñv shi iq
Nîn gv ui ni ta ui gi mĩn.

NUGUMOUIVN 36. C. M.

1 Nîn do gi mam ki gi shep sv
Ki gv noa dan man dvn,
Nîn da nv mi e gu zi uĩn
Pv gu se ni mi nan.

- 2 Ki ta' nū mi e ta go nan
 Au Ji svs iš̄ pi mi,
 Uin dū ma uāt o svn e zhī
 Ki ti ma ḡi zi iy.
- 3 Ki ki she ma ni to ui sv
 Ge gi ba t̄i zi jīg ;
 Kā ui kā ki ki ji ni kā
 Ta ni ba ui si uvg.
- 4 O ma no kī ji o ji jāg
 Nīn ḡv p̄v si gui īk ;
 Ji ma da a to ian mi kāñs
 Ish pi mi e nū mog.
- 5 Ki ui gi uā mī nīn dī zha,
 Ji v shv mī go ian ;
 Kā gi nīk nīn ḡv no ji ton,
 Man dūn ki ui gi uām.

NUCUMOUIN 37. L. M.

- 1 Ni bo au she ue ni ma jīn
 Ga nīsh uv na t̄i zī ni jīn,
 Nū ko shv o ma ui mi gon
 Ga ui ta ga ba ui ta go jīn.
- 2 I nūsh ke gai e ki na uā
 Ke ji sa gi eg ma ui mīk
 A au ga bi ni bo to neg,
 O mīs kuim ga on ji ga nīt.
- 3 Shā uen ji ge uīn sv ma no
 Ji sv̄s gi bi ni bo to nū ;
 Ne iab mi na uā gi mo ki
 Ji sv̄s ge ia bi no ji mo.

- 4 Ue nîsh kât Ki she ma ni to
 Ji be gû mîk o ue bi nan ;
 Ish pi mi a nî shi na ben
 O gi ui sa sa kue mi gon.
- 5 A kâ si bi gue tî so iuk
 Ki na uâ e nû mi a ieg ;
 Uin dû mo iuk e pi ji uid
 Ji svû ga nû nan da ui i nû
- 6 O gi bi mîn ji mû, pi nan,
 I nîn uâ gu tû gi i nû ;
 I nû a ma i dî zo iuk
 Ge a pij mûsh ka uen dû meg.
-

NUGUMOUIN 38. L. M.

- 1 Nîn do gi mam, uish ko bûn sv,
 Man dûn kû na uâ bû mi nan !
 Gû be gi zhîk mi kuen dû man,
 Man dûn ki shâ ue nîn di uîn.
- 2 Uish ko bûn sv ki gi zhî gom,
 Ga shâ uen dûm om bû nen,
 O ma no tû mîn ue ue uvn,
 Ma mîn nî nû mo uî nvn.
- 3 A pi sv shâ uen ji ge uîn
 Ga pinj i de esh ka go ian
 Mi dûsh esh ka go ian
 A pi tû guâ ko ni go ian.
- 4 Mi sv dûsh ji uâ bûn dû man,
 Gai e dûsh ji ki ken dû man ;
 A kî uâ ki ken dû mam ban,
 Gai e i ui di išh pi mi.

NUGUMOUIN 39. S. M.

- 1 Mi guej *sū ue ue ni*
Tū gui shi nu mū gvt
Man dūn a nū mi e gi zhīk
Ji bi zān ai a ia.
 - 2 Ji *sūs sū go nō um,*
Ga u shū mī go ian ;
Be shō sū ta uâ ue nū bi,
Ji ui do pū mi nū.
 - 3 Gur be gi zhīk be sho,
Ta ne ni mūg Ji sūs
Nīn kī ji mo ji ki te e
Gi bi shā ue ni mīt.
 - 4 Kā gi nīk *sū o ma*
Nīm dū nū na mū tūb ;
Ji nū na bū gū mo ian dūsh
Ba pi nen dū mo uīn.
-

NUGUMOUIN 40. C. M.

- 1 O ma a kī ī nū kū ke ia,
En dū shi nīs ka dūk,
Ni ni ba uīsh i na bi ian,
I ui di īsh pī mi.
- 2 O kī ji bī shi gen da guvt,
Man dūn e zhi nū man !
Uâ būn dū man ki ti gān,
Uai bi gu ni gīn.
- 3 Mi *sū i ui di en dū zhi,*
Mi ku gī i niu mi nūn ;

Gai e dvsh en dv n̄ ji uv
A mo s̄in zi ba kuvt.

4 Mi sv i ui di ka gi nik,
En dv zhi gi zhi gvk ;
Uâ sesh k̄y ma b̄vm o-gi ma,
Ko si nan o guï svn.

5 Kâ ui kâ m̄v ji ne se uïn,
Gai e a ku zi uïn ;
T̄gi ken ji gâ de si non,
I ui di ish pi mi.

6 A nin a pi ue n̄ shi shi
Ge ai a mo uâ nen ?
A nin a pi ge uâ b̄v mvg,
Nos, ge vn ue bi it.

7 Mo ji gen dv man, uen dv go,
Ui ma ja n̄in ji jâg ?
Ji nv ḡv dy a kuâ ti zi uïn
O m̄a i zhi a ki.

8 Mi dvsh i ui di ish pi mi,
Ka gi nik ge t̄v zhi ;
Ba pi nv kv mi gi zi ia
Gi te t̄v gui shi na.

NUGUMOUIN 41. S. M.

1 T̄v ni bo m̄v gvt sv
Ni au t̄v pi gish kv nvt ;
T̄v a kuâ ko kv ne si non
Ni kv ni shvn a ki.

2 Mi sv iu ni bo uïn,
Ke ji zhi ta go ian ;

Bi ma t̄i z̄it d̄vsh n̄in ji jāg
N̄in ḡv bi an ji īk.

3 N̄in ki she ma ni tom
Ka gi n̄ik bi ma t̄i zi,
Ai ia ka uâ b̄vn d̄y ma m̄in
Ui a ḡv si i shv̄n.

4 T̄v b̄i shi gen da guvt
Ni au ki mo ki an;
Ta uâ se ia m̄v ḡvt ni au
Ka gi n̄ik īsh pi mi.

5 Gi ni bo ta ui i v̄
Uen ji m̄vsh ka uen d̄v m̄a
O ma no a k̄i ai ia i q̄
N̄in ḡv ba pi nen da m̄in.

6 Ga n̄v nan da ui i uet.
O ta pi n̄vn o no,
Ni n̄v ḡv mo uī ni na n̄in
Ge n̄v ḡv mo i q̄ īsh pi mi.

NUGUMOUIN 42. C. M.

1 T̄v b̄v na t̄vt man d̄vn ni an
Gai e t̄v īsh kua ai a:
N̄in ji jāg n̄in ḡv ni ḡv n̄ig
Ish pi mi ji ī zhi set

2 Ji ui ui do ka uât i nin
Ga bi ni buâ kâ j̄ig,
Gai e uin ji mi k̄y man d̄vn
K̄i ji ni buâ kâ uïn.

3 P̄v gu sén d̄v man i ue di
K̄i ji o gi ma uïn,

A uvn jish dush ni ma ma zhi ton
Man dun a ku zi uin

4 Nîm bi a sv ge bi na zhît
Ki ti ma gi zi an :
Ge bi a ka si bi ue ut
Tu na de mush am ban.

5 O ! nîn gi ui kuv ji tu mag ;
Au me sa uî na uvg,
Si bi bi i zhî ji uv non
Bi ma ti zi uî nvn.

6 Ni uâ bû mag, o ji jâ guvg
Uai â se ia si jîg ;
Ji sv s ga uâ ue zhi a jîn
Bai a pi nen dun gîg.

7 O ! Ke she ma ni to ui ivn
O da pi ni ivn sv,
A zhi nîn du ba zhi tu an
Ki ti ma gi zi uin.

8 E ne ni mi uî en ma no
I na ku nî shi nam ;
Ji nv na kue a ma di ia
I ui di ish pi mi.

NUGUMOUIN 43. C. M.

1 Kî ji bi shi gen da gu zi
Ki do gi ma mi nan
A bi no ji ivn dush, o gu-
nv nv gu mo ta gon.

2 E pi ten da guvt i nik sv
O ma ni to ui uin

Kâ ki ken dū zi na uâ
A kî e ia shi jîg.

3 Gai e išh pi mî e ia jîg,
Kâ uïn boj, nî go ti,
O bash ta ua si uân i niu
Uâ tû bi ma uâ jîn.

4 Ba pi nû ku mi gî zi uvg
Ish pi mî e ia jîg ;
Ku na uâ bû ma uât, i niu
O ma ni to mi uân.

5 Ma no sv gai e nin, me guâ
A bi no ji ui ian ;
Nîn gû nû gû mo ta ua
Nîn ki she ma ni tom.

6 Tû kî ji uâ ui zhen dû mog
Ish pi mî e ia jîg,
Non da uâ uât nû gû mo nît
Ma bûm a bi no ji.

NUGUMOUIN 44. L. M.

1 Ke ji ki she ma ni to uît,
Ki ui nû nû gû mo ton sv ;
Pi ji nvg bi ma ti zi ian
Esh kom ui mush ka uen dûm an.

2 Mi sv iu sha ue ni mi ivn
Gi ni gi an, o ma a kî
Tû zhi ki ken dû mî, gai e
En dû nî ji uû a nû mi a uïn.

- 3 Nin ki ti ma ge ni mag dush,
Pur gish ki bik, e ia jig;
Ki ken du zi uat ish pi mi
Go tun zi uat ish ko de.
- 4 O ! ke she ma ni to ui ivn
Mi guej sur sha ue ni mi ivn,
Gai e dush uin du ma go ian
Ji i zha si uan, i ma ish ko de.
- 5 Ue ue ni ki kur na ue nim
I no a ma ui ivn ish pi mi ;
Kâ ui kâ nin gu ui a gi to sin
O no ki ni buâ kâ ui nun.

NUCUMOUIN 45. S. M.

- 1 Ni uâ ui zhen dum su,
Ni si ta ui nu man,
A gâ shi i ian, Ko si nan
Ó mur zi nai i gun.
- 2 Ni uin du ma gun su
Ki ti ma gi zi ian ;
Ni uâ bun dan su gai e dush
E zhi pe ji ui ian.
- 3 Nin.ki she ma ni tom,
Ni uin du ma gun su
Man dun ki mur zi nai i gun,
Ge i zhî ji ge ian.
- 4 Mi dush o kur ki nu
Uâ uin du ma go ian,
Gi bi nu nan da ui i nuy
Ko si nan o gui sun.

- 5 Ish pi mi dvrsh nq um
 Tvr zhi ma ni to ui
 O bi na ni si na zha uân
 Kí ji o ji jâ guvn.
- 6 O ! i nvsh ke ma no
 Ki kí ji o ji jâg,
 Nñv gv ni sv ga bi gi nñg
 Ji nv ni buâ kâ ian.

NUGUMOUIVN 46. S. M.

- 1 Ke she ma ni to uït
 Shâ ne ni mï shï nam :
 Pi uâ se iash kv mau, a ki
 E nv mi a shi jïg.
- 2 Mi dvrsh ge on ji ko
 Ki ke ni go ivn,
 Ji o ji jï uv ni dok uâ
 Ki tv nï shi na be mvg.
- 3 Ma no a nï shi na beg
 En dv sue ia zi uât;
 Ta uâ ui do ko ta di uvg
 Ji ba pi nv kv mi gï zi uât.
- 4 O ! nvsh ke, tv ba pi-
 nen dv mog kv kï nv,
 Kin ma uin, ki ti be ni mag
 A ki e ia shi jïg.
- 5 No si nan i nvsh ke
 Ki tv nï shi na be mvg ;
 Ki gv mi ku na ue ni mi gog,
 Kin shâ ue ni mvt uâ.

TABLE OF FIRST LINES.

	<i>Page.</i>
A pe gîsh ki ji nîn got uâk,	3
Bi ba jin dyr mo iuk,	5
Ga pi dot bi ma ti zi uîn,	13
Ga ti bi kûk ji buâ nî sind,	14
Hau, nûr kue a ma uâ ta nîk,	24
Ish pi mi tû zhi o mi mi,	15
I ma o ui a ui,	16
I nûr sû e nûr kuû neg,	30
Ji v no ki to nan,	11
Ji sus ke ji o gi ma ui iûn,	17
Ji sus išh pi mi ga i zhat,	27
Ji sus tû o gi ma ui ui,	30
Ki she ma ni to ka gi nîk,	13
Kau ki na uînd te bue ta uû,	16
Ki na uâ sai a gi eg,	20
Ku kî uû a ki e ia jîg,	21
Kin ga bi ni bo ta ui iû,	21
Ki ji ba pi nen dûm su au	22
Ki ji bî shi gen da gu zi,	39
Ke ji ki she ma ni to uit,	40
Ke she ma ni to uit,	42

	<i>Page.</i>
Ma mǐk, ge gi kue jǐg,	29
Me guâ ma nîsh tâ nî shi ui nî ni uvg,	31
Ma mo iv uv ma ta,	32
Mi guej sv ue ue ni,	36
Nv go shv e zhi,	8
No se ki zhi bi ni ke ton,	10
Nîn kî ji gush ken dvñ sv ko,	18
Nîn gv ma mo iv uv ma sv,	24
Nîn do gi mam ki gi shep sv,	33
Ni bo au she ue ni ma jîn,	34
Nîn do gi mam, uish ko bvn sv,	35
Ni uâ ui zhen dvñ sv,	41
On da shâ iuk sv ki na uâ,	4
On das pe ba ma tî zi ivn,	6
O a pa gîsh na uvj be sho,	7
On da shan kî ji o ji jâg,	9
O nîsh kan nin jî jâg,	12
On da shan sv te ben dv mvn,	19
O a pe gîsh ma ja mv gvk,	25
O a pe gîsh nv nim de i,	26
O ma a kî i nv kv ke ia,	36
Si bî i zhî ji nvn man dvñ,	23
Tv ni bo mv gvt sv,	37
Tv bv na tvt mân dvñ ni na,	38
Ui do ko ta di ta sv,	27

M I T A S U I

INIU

G U G I K U E E U I N U N .

ISNEINAITUG gikijibataiinouâgobvn Ijipti dush gidvñ
vkiguâbvn.

Kishemaniton dush ogigvgigînïgouân jiodvñishinabe-
migouât oma aki gatushinît anishinaben.

Kinuezh dush ima Ijipti gadvñvkuât Kishemanito
ogiinan odoshkabeuísimvn Mojis jionjiuat ima Ijipti
bvkân dush jiuâtvzhidvñvkuât uin uâminat.

Mozis dush gitebuetvn ; kvkñv dush anishinabeg
kijibataiinouvg inñiuvg, ikueuvg gaie. abinojüvg gaon-
jimajajig Ijipti uiauidvñvkuât ima Kenean.

Meguâ dush vñibvbamadíziuât, kijuvjuv gitvku-
shnog Saina, izhinikâte midvsh ima gikvbeshiuât.

Kishemanito dush Mojisvn ogionjigvnonan ima uvjuvi
midvsh giinat, iuo kigvîzhigvnonag ogo uenijar. isimigo-
jig Isncinaitis.

Kishpîn keget bizindvmeg nimvzitagužiuñ kvnauen-
dvmeg dush nînkikinauâjijgvn, mi dush iu api jikijituâ-
ueniminvguk kvkñv endvshiuât anishinabeg, kvkñv
sv aki nîndotaiiimîn,

Mi d̄vsh Mozis gažhiindvmauât iniu anishinaben ogigitouinun au Kishemanito.

Mi d̄vsh kükñv anishinabeg gažhi ikitouât kükñv s̄r Kishemanito ekitot nindvdotamín. Mozis d̄vsh ogiundvmauât anishinaben gaikitonit.

Mi d̄vsh Kishemanito gažhiinat Mozisun, izhan anishinabeg jigizhitauât nōum uab̄y gaie jibuâ n̄sogonvgv̄k ; mionji n̄sogonvgv̄k Kishemanito t̄binisi ima uvjui Saina kükñv anishinaben d̄vsh ogvuáv̄migon. Mozis d̄vsh ogižhanun iniu anishinaben ogiinan gizhitaiuk jibuâ n̄sogonvgv̄k.

Begumiaig d̄vsh n̄sogonvgutinik, kigisheb, gikiji enimikikámvgvt gaie gikijiuáuásúmog gikiji m̄vkvdeuá-n̄kuvt ogiji uvjui gigžhiueuetaguvt kiji pipiguun gaie kükñv d̄vsh anishinabeg gikijinvnigishkauvg.

Mi d̄vsh Mozis anishinaben gaizhisagijiuinat sagijiuinat ouigiuámiua jinanazikauáuât Kishemaniton.

Iu idvsh uvjui Saina gikijip̄kuene, mi gaonjižhiue-bv̄k Kishemanito gnisid ima išhkodé ; gikijinvnijikv̄mamvgvt. Eshkv̄m d̄vsh igo enigzhieueuemvgv̄k iu pipiguun kinuezh gaie, Mozis gigigito Kishemaniton ogin̄vkuetagon.

Kishemaniton d̄vsh ogin̄vndomigon uvn̄vkuaiiiuy uvjui mi d̄vsh gažhiizhat.

Kishemanito d̄vsh giikito kükñv ono gigitouinun, Nin s̄r Jihoa, Kikishemaniton gaonjiünvguk ima aki Ijipti gaie ima uigiuámi gigodv̄gitoieg.

Netv̄mis̄ Gugikueuin.

Kego uin bekâniſijig manitog aiauâken : Nin s̄r etv̄go.

1. Auenen ino ekidot?
- Kishemanito.

2. Uegonen uaiidvmi ?

Auvshime uin jisagünd kinauñd dush ezhisagiitizoiy, gema gego eiaiy.

Matt. 10 : 37. Aueguen sv auvshime gesagiaguen iniu osvn, gaie iniu ogin, nin dush uin iu epitenimt, kâ sv au apitendaguzisi jinopinvzhit: gaie au auvshime gesagiaguen iniu ogüsvn, gaie iniu odanvn nin dush uin iu epitenimt ka sv au apitendaguzisi jinopinvzhit.

Matt. 22 : 37. Jisus dush ogiinan, kigurasgia au Jihoa Kikishemaniton kükñv kidei, gaie kükñv kijjago, gaie kükñv kitinendvnomouini.

3. Uegonen uaiidvmi manitog oma ikido ?

Kauin gego jimanitoke uin etv jimanitomind.

Nizhi gvgikueuin.

Kego uin ozhitvmadizoken muzininig, gaie muzinibiuñken ishpimî eiajig, gaie ima nibi anamukvumik eiajig; kego uin ojjijuñnitauñken igiu; Nin sv Jihoa Uekishemanitomimiun, gizhauenjigeian Kishemanitoujian jinunazikvmaurguâ obataziuñnuân igiu ueosiminjig gaie onjanisuuân nîsi gaie niui jirnaiyanigebimatiziuât igiu shamenijig: gaie ningvshâuenimag dush uin mizukvumig kiji mitâsuâk igiu saiagrijig. Gaie dush neitvngig ningvgikueuinun.

1. Uegonen geozhitosiuy ?

Kauin gego kigvezhitosimîa jirnvmietvmy.

2. Kitauñjijúvnitamîn nv muzinijigun gema gego mezinibiigâdeg muzinaiigvnî ?

Kishemanito giikito, kego uin ojjijuñnitauñken igiu.

3. Anin Kishemanito ezhiiuitizut ?

Nin sv Jihoa Kikishemaniton.

4. Uegonen uaiidvmi gizhauenjiget Kishemanito ?

Mozhvug sv kirknauabvumigonan Jihoa kishpin jikvñauendvmy ogvgikueuinun.

5. Auenenvn Jihoa genazikvmauât obataâzhiuebizi-
uînîni ?

Igiu sv kenaendvziguk anvmeiegizhik, shænemigu-
jîn, geginauishkînjîn, gemodishkijig gaie dush mejigidi-
donijîn.

6. Auenen iniu Jihoa geshauenimajîn ?

Kvkînv iniu saiagiigujîn kenaendvminjîn dush
ogugikueuinvn.

Nisi Gugikueuin.

Kego uin uvnishkuâj uâuindvnen odizhinikâzouîn au
Jihoa Kikishemaniton; kâuîn sv nisitvñ ogvinenimasin
iniu uvnishkuâj geuâuindvminjîn odizhinikâzouîn.

1. Uegonen oma Jihoa ekidot ?

Kâuîn uvnishkuâj jiuâuindvzi odizhinikâzouîn.

2. Auenenvg igiu bakobidojig iuo gugikueuin ?

Igiu sv neshibapinotvngig odizhinikâzouîn, odvñvni-
auîn gaie dush igiu anvmaijig.

3. Anin Jihoa geizhinazikvmauât obataâzhiuebiziui-
iuâîn ?

Psalm 9 : 17. Kishemanito giikito, Meijiâzhiuebiziijig
tvapuginauvrg mvjiishkodê kvkînv dush endvñsuâuenvgi-
zijig auishinabeg uenenimajig Kishemaniton.

Niu i gugikueuin.

Mikuendvn iu anvmeiegizhik, kuavk idvsh jikvna-
endvñvn. Ningotuâsogun sv kigvvnoki kvkînv ki-
dvñokiuîn. Api dush uin nizhuâsogonvgv k mi iu
Jihoa Kikijimaniton odvñvmeiegizhigom. Iu gizhigvt
gego kvnage nîgutvno invnokiken; kin, kiguîs gaie,
kidanîs gaie, kidvñokitägeuînînim gaie, kibvñmitagvñi-
kuem gaie, kitavvkânvg gaie, maiatauizit dush pinjaiai
kiuîgiuâmi eiat. Ningotuâsvgun sv Kishemanito ogi-

tuzhikán giozhítot gizhík, aki gaie, kijigúmi gaie, kükí-nú gaie ima-miník eiajig. Midvsh givnuebit apí eni-zhuásugunvgutiník, mi dush gisháuendý iu anvmeiegí-zhík gaie gioníshishítot.

1. Anin iu gizhíguk gemikuendvumvmbun?

Anvmeiegizhík sv nindamikuendamín.

2. Anin geízhikvnaendvumyobun?

Kitabizindamín Kishemanito odíkitouin Kigvíshkuá-vnokimín sv, gube gizhík kitanañagvtauenimanánig Kishemanito gaie Jizvs. Mvjíshiuebíziüy kitaonjí urs-tauendamín Kishemanito dush kitanvndotvmauánan jieu-binvmoný jimininy dush oshki odevn jisagiý gaie jik-vnaendvumv ogvgikueünvn.

3. Anin túsogun gevñokiiý?

Ningotuásogun.

4. Anin ezhuiindvumí nizhuásogunvgvkín?

Odvnuebiuinigizhigum au Jihoa Kikishemanitom.

5. Auenenvg gevñokisiijig vñuebiuinigizhigvkín?

Kin, kiguís, kidanís gaie, kitvñokitägeuññiním gaie, kibvñitavñikuem gaie, kitavkvánvg gaie, maiataužít gaie pinaiví kiuigiuámí eiat.

6. Anin uin geonjiuvñokisiuápvn auákánvg?

Ininiuvn sv odvnokitauáuán, midvsh geonjiuvñokisiuápvn.

7. Anin túsogun Kishemanito gatuzhik ý vnoj gegiozhitot.

Ningotuásugun sv.

8. Uegonen au Kishemanito gadodý opi nizhuásogu-nvgutiník?

Givnuebi.

9. Mi nü dush o geonjiuvñuebiiýobun?

Minýeka.

10. Anin Kishemanito gažhisháuendý anvmeiegí-zhík?

Ogiishkunima dizun uin jiogizhigomit. Mi su iu gizhi-gvt jianumiaj jimamouuvumy Kishemanito.

Nani Gugikueuin.

Kijituâuenim au kos kigv gaie, midvsh kigizhiguto-mvn geonjigvaganuâg aki Jihoa Kikishemanitom gemi-nik.

1. Anin gedotumy jikijituâuenimyuâ kinigiügonanig ?
Kigvsagiananig, kigvtebuetauananig gaie.
2. Anin dvsh kishpîn kijituâuenimasivduâ kinigii-gog ?

Kishemanito odvnasikvmouân obataziuiniuan.

Ningotuâji Gugikueuin.

Kego uin nishiueken.

1. Uegonen geonjinisasiuñ dibvn auiv ?
Kishemanito gionjiue.
2. Mi nv go etv gego aiø nisind auiv oma uaiidvmi ?
Kauin.
3. Uegonen dvsh gaie uaiidvmi ?
Onjiuemvgvt su auiv jishienimind gaie jinishkâ tizi-tauñd gema ningut auiv jiinenimind.
4. Auenen igiu bekobitajig iu gugikueuin ?
Inniuvg, ikueuvg gaie abinojirg neshkâtiziuâjin gaie magâdiuâjin, igiu idvsh pebanvndobvñijig nesajig idvsh shaenindjuâjin.

Nizhuâji Gugikueuin.

Kego uin bishiguâtiziken.

1. Mi nv go etv bishiguâtizi oma uaiidvmi ?
Kauin.
2. Uegonen dvsh ?
Odeimâ su jimvjaianendvmi onjiuemvgvt.

Matt. 5 : 28. Nin su dush uin kitinim, aueguen su kenauabumaguen ikueuvn geinendvmoguen dush jibishiguatizit, mi go iu bishiguatizit odel.

Shuáji Gugikueuin.

Kego uin kimotiken.

1. Uegonen kimotiuñ uaiidvni?

Jimamø su gego uedaiimisijn.

2. Manatvt nv egasag gaie jikimodi?

Minyeka, boj oshtiguân shabonigvn.

3. Anin gedodvmyobun jikimotisiuy?

Kitaminueuizimin vnokiiy, kitakvnauendamín dush iu geshkitvmadizoiiy.

4. Manatvt nv jikitimi?

Minyeka.

Eph. 4 : 28. Uin gakimodit kego minauâ tvkimodisi; tvvnoki su minik geshkitot uenishishi vnokiuñ jiminind dush gego au menezit.

2 Thess. 3 : 10. Kishemanito giikito, aueguen gevno-kisiguen kauin tvuisini.

Shavji Gugikueuin.

Kego uin ishkuâj batamaken kijanishinabe.

1. Uegonen oma uaiidvni gugikueuni?

Kauin su kigvvginaishkisimín. Kauin gaie auv kigvvginaishkisimanán.

2. Auenen bekobitojig oo gugikueuin?

Igiu su geginauishkijig gaie igiu uezamodonojig.

3. Uegonen Kishemanito gaikidot gedodauât iniu gegi-nauishkinijin?

Kvkinu geginauishkijig mvjiishkode tvapvrginauv.

4. Uegonen Kishemanito mrvzinaiigvn ekidomvuguk jiuebinvmy?

Ikitomugvt jūkunvmadīzoīy kūkinv guginauishkiuin
kūkinv dush inñiuvg jitebueuāt.

Mitají Gugikueuin.

Kego uin shobiigokēn kijanishinabe ouiguām gema
ouiuvn gema odvnokitāgeuininimvn, gema obvmitagvn-
ikuemvn gema otauvkánvn gaie vnoj minik tebendy
kijanishinabeg.

1. Uegenen uaiidvmi oo gugikueuin ?

Kauin kitamisauendvzimín kijanishinabenanig odaii-
miuān.

2. Uegenen iuo gugikueuin onjiiuemugvk ?

Onjiiuemugvt sv, jiuvsitauendvmy auiv kejituáuizi-
jin auvshime kinanind dush ezhikijituáuiziyy.

NW account 2 p.m. 4